

# Prais en Schbòrzber "residuo zero" va Oachpèrg

De skatteler va Schbòrzber residuo zero barn kemmen austaloit pet drau der logo van prais

*La cooperativa Sant'Orsola ha ricevuto il Premio prodotto dell'anno 2022 nella categoria Mirtilli. Nello specifico, il prodotto che è stato decretato vincitore è il Mirtillo Residuo Zero, risultato della capacità d'innovazione della cooperativa, oltre che della sua attenzione alla sostenibilità ambientale.*

*Per tutto il 2022, le confezioni del Mirtillo Residuo Zero saranno commercializzate con il logo "Eletto Prodotto dell'Anno".*

*L'espressione "residuo zero" sta a significare che, al momento della raccolta, il frutto non presenta alcun residuo di prodotti fitosanitari eventualmente rilevabili dagli strumenti. Come dichiarato dal presidente della cooperativa Silvio Bertoldi, il premio sottolinea i traguardi d'eccellenza raggiunti negli anni dall'azienda.*

En ma'ta as de viara van oberel ka Milano s bërk klo'a' oubest Oachpèrg hòt kriak an prais vern sa' produkt Schbòrzber residuo zero. De juria ist gamòcht gaben va gor zbeltausnt lait.

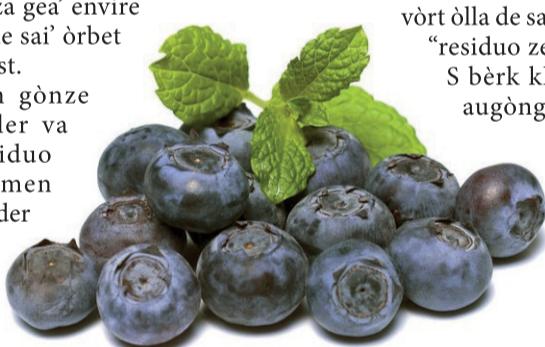
"Residuo zero" bill song as de schbòrzber hom nèt drau gavònza van produktn prauht ver za hòltn vèrr de mickler ont de krònkten van staun.

Der produkt as kimmp verkraft ist gònz tsunt, no en de regln as s Balschlònt verleik. S bërk Oachpèrg prauht netzn as hòltn vèrr de mickler ont s prauht òndera strumenten ver za sporn bôsser ont ver za hom tsunt oubest za verkaven. Der schbòrzber wa Oachpèrg hòt aa' kriak der zertifikat CSQA; CSQA ist a balsches institut as schauk no de òrbet van bérkn ont as gip zertifikatn.

Der president van bërk klo'a' oubest Oachpèrg Silvio Bertoldi hòt kein as òlla de òrbeter van bërk miasn sa' stolz vern prais; dòs bill song as de produktn sa' runt guat. Der Schbòrzber residuo zero ist kemmen gamòcht gèltsgott en de òrbet van gònze bërk.

Der Silvio Bertoldi hòt kein aa as der prais ist an vurm ver za gea' envire òlbe pesser pet de sa' òrbet no en klo'a' oubest.

Ont asou, vern gònze 2022 de skatteler va Schbòrzber residuo zero barn kemmen austaloit pet drau der logo "stimmt produkt van jor".



Dòs ist runt bichte vern verkaf van produkt. Der klo'a' oubest as s bërk Oachpèrg verkraft ist òlbe runt tsunt gaben; dena, a ker as de vòrt òlla de sa' produktn barn kemmen "residuo zero".

S bërk klo'a' oubest Oachpèrg ist augòngen en de simskej jor ka Oachpèrg, gèltsgott en de òrbet va vinfzena bersntolera jungen. Iaz s bërk ist gabòcksn ont ist kemmen o'a's van bichtegestn

bérkn va klo'a' oubest en Balschlònt. Pet de jarder de unternemmern as òrbetn um en bërk sa' kemmen vil: de sa' van gònze Balschlònt.

Der oubest van bërk Oachpèrg bòckst ont kimmp auklaupt nèt lai en Trentin, ober aa en Sicilia, Calabria ont en de Marche. S bërk verkraft schbòrzber, more, eaper, himper, kërschn, ribes, klo'a'na eaper ont klo'a'na kiwi. S bërk hòt aa an area gahoasn "undersuach ont vernaijer" ver za verpessern òlbe mear de produzion.

Nicola Oberosler

## «La questione trentina»: convegno sull'Autonomia

Evento organizzato nell'ambito del 50° anniversario  
del Secondo Statuto d'Autonomia della Regione

Si è tenuto nelle giornate del 7, 8, 12 e 13 aprile il convegno "La questione trentina: storia e rappresentazioni di un territorio". L'incontro è stato organizzato nell'ambito del cinquantesimo anniversario del Secondo Statuto d'Autonomia della Regione Trentino Alto Adige/Südtirol. È stato promosso dalla Fondazione Museo storico del Trentino e dalla Provincia Autonoma di Trento, sotto legge del Comitato per il Cinquantenario.

Il vicepresidente e assessore all'urbanistica, ambiente e cooperazione Mario Tonina, ha voluto ricordare la recente scomparsa di Maria Romana De Gasperi, figlia di Alcide De Gasperi. Ha poi rimarcato l'importanza di prendersi cura della specifica cultura dell'autonomia che contraddistingue il nostro territorio. Il presidente del Consiglio della Provincia autonoma di Trento Walter Kaswalder ha affermato: «l'auspicio è che i lavori di queste giornate, oltre alla doverosa ricostruzione storica, permettano di gettare le basi per un terzo Statuto di autonomia, condiviso dallo

stato italiano e da quello austriaco, che realizzino davvero un'Europa dei popoli».

Gli interventi sono stati numerosi. Per quanto riguarda le giornate del 7 e dell'8 aprile, i temi affrontati sono ruotati attorno al tema della costruzione dell'identità trentina tra ottocento e novecento, a partire dall'appartenenza all'impero austro-ungarico fino agli snodi cruciali delle due guerre mondiali, ed agli sviluppi successivi al secondo dopoguerra.

All'inizio dei lavori delle giornate del 12 e del 13 aprile, hanno portato i loro saluti istituzionali Roberto Paccher, vicepresidente del Consiglio regionale del Trentino-Alto Adige/Südtirol e Mirko Bisesti, assessore all'Istruzione, Università e Cultura della Provincia autonoma di Trento. Sono seguiti gli interventi dei relatori, ad approfondimento dell'autonomia di cui gode la nostra Regione.

Nicola Oberosler



Foto:  
Archivio  
Ufficio  
Stampa PAT



## Oier va Oastern AIL ver de bisschöftuntersuach



En sunta as de 3 van oberel, no de mess ka Vlarotz Auserpèrg, gèltsgott en an grupp va vraibilega sai' kemmen verkraft de oier va Oastern AIL. Asou, s sai' kemmen auganommen opfern ver de vraischöft. De vraischöft AIL hilft va mear as visk jor de krònkten ont de sai'na familie, stitzt de hoamdinistn, regart de haiser AIL ver de krònkten as miasn gea' vèrr va hoam, zolt zua de bisschöftuntersuach as de krònkten van pluat. S sai' schoa' vil jor as en tol ist moglech za kaven de oier va Oastern va de vraischöft AIL (ont en binter de stern va Bainechtn) ont asou gem a hònt en de strukturn as hèlven de krònkten lait.

## Projekt stitz en de òrbet BIM Etsch – SOVA jor 2022

De lait as lem en oa'na van gamoa'n as kearn en Consorzio BIM Etsch (zbischn de òndern, òlla de ingern gamoa'n van tol, ont de gamoa' va Persn aa) ont as hom nèt an òrbet meing vourstelln a vrog va jorjaitòrbet asn gilt va de umbèlt. Der doi Projekt va stitz en de òrbet ist zuazolt van Consorzio van gamoa'n as kearn en BIM (bacino imbrifero montano) Etsch ont ist organisiart zòmm petn Dinst vern stitz en de òrbet ont gilt va de umbèlt va de Autonome Provinz va Trea't. De vrog mias kemmen vourstelln en de omtn van gamoa'n as kearn en Projekt. S hòt zait ver za ogem de vrong finz as de zboa van moi. Der modell ist asn sito va de gamoa', oder men mu en verlongen en de gamoa'. De interessiartn miasn hom almen 18 jor ont sa' a'ne òrbet; derzua, de miasn plaim va almen vinf jor durchaus en de Provinz va Trea't en oa'na van gamoa'n as kearn en Consorzio BIM Etsch. De lait as sai' a'ne òrbet ont schoa' inntschrif en de liste van Intervento 3.3.D miasn nèt vourstelln a naia vrog. De òrbet vourtsbunnen bert ungefèr viar mu'netn, ont kimmpr gamòcht en de gamoa' as vourtsbinnt de òrbet.